

2 Jon

Jon Minj Namb Ak Tikak Minim Nind Niņep

Jon minj namb tikak biy biyn amyongon angak minim ak, biynimb kuņaynep niņiy apay, ak biynimb Krays ker mindpay gok sek, bi kuyip kond mindpay gok sek angip angiy niņbay.

Minim Ar Keykey Mindip Rek:

Minim nind angak ak mindip, 1-3.

Biynimb wasemb ayep minim ak mindip, 4-6.

Gor minim aspun angiy minim yesek angningiy gok ma dinimimb angak minim ak mindip, 7-11.

Minim ang jiwak minim day won ak mindip, 12-13.

¹⁻² Yand biyomb, biynimb Gor ker mindpay gok kuyip kond mindpiyn. Nimbip amyongon Gor diniņgayn angiy niņiy dek, wasemb aypiyn gok minj tiksipiyn. Pen yand nep mer; biynimb minim niņind niņbay gok maņgiysek nimbip wasemb aypay. Yenen: minim niņind yimb niņbun kun ak, pernep niņmindeniņgambun.

³ Nop Gor yip, Niņuk yip chinup simb niņiy kond mindrikniņ, gosimb niņind yimb niņbun kun ak niņiy, penpen wasemb aymindiy, mindrep giniņgambun.

Biynimb Wasemb Ayep Miņ Ar Ak Kindik Ginjun

4 Nimb gunap Bapiy Gor aŋgip rek gipim ak niŋen, yip tep yimb gip.

5-6 Pen miñiy penpen wasemb aying mindonjun aŋgiy, nimbip minj tiksipiyn. Minim kisenimb bap asap aŋgningambim ak pen; minim Gor kiñiŋ giy aŋgak ak nep aspiyn. Penpen wasemb ay mey, Gor aŋgip aŋgip rek giningambim. Minim nuk aŋgip ak mey, penpen wasemb aying mindenjun.

Biyimb Gunap Minim Yesek Aŋñimbay

7-8 Biyimb kuŋaynep Jiysis Krays biyimb ay ma awak aŋgiy, biyimb gok kuyip aŋñimbay. Kiyk Krays nup miluk niŋiy, biyimb gok kuyip minim yesek aŋñinjun aŋgiy, kun giy apay. Pen nimb minim kuyip ak diy, Krays minim nup ak kirgem, nimbip direp giyn aŋgiy niŋimb rek, ma giningamb.

9 Biyimb Krays minim nup ak kirgiy, minim yesek gunap dipay gok, Gor nup chingiy ma mindpay. Biyimb Krays nup minim niŋyŋ nep mindpay gok, Gor apiymiŋay yip mindpay.

10 Kun ak biyimb gunap, nimbip Gor minim aŋñiniŋ apeniŋgiy, niŋrep giy kuyip dinimimb. Minim yipund giy ak kirgiy, minim yesek ak aŋgeniŋgiy, kuyip ma wasiw aŋg dinimimb.

11 Pen biyimb kun gok poŋind korip nimb amem, minim yesek kiyk aŋgningambay kun ak, nimb apim rek ayniŋgamb.

Minim Day Won Gunap

12 Yand nimbip minim kuŋay mindip gok aŋgiy, ñiw kil tiknim ak pen, ak kirgiy; am nimbip niŋiy, miñmiñ giyiŋg minim nen aŋñiniŋgayn.

¹³ Biynimb Gor nup chingiy mindpay akniy,
“Nimb mindpim?” apay.

**Kalam Baybol Buk Gor minim nuk kisin
angayak
The New Testament in the Kalam Language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Kalam long Niugini**

copyright © 1992 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Kalam

Dialect: central

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-01-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

1491c109-3ee2-5565-9b83-06c480168547